

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
KHU VỰC 5 – AN GIANG**

Số: 02/TB-TA
V/v Thông báo giải quyết
vụ án ly hôn

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

An Giang, ngày 07 tháng 9 năm 2026

**THÔNG BÁO CHO BỊ ĐƠN
VỀ VIỆC GIẢI QUYẾT VỤ ÁN XIN LY HÔN**

Tòa án nhân dân khu vực 5 - An Giang; Địa chỉ: Số 12, ấp Hồng Hạnh, xã Giồng Riềng, tỉnh An Giang, Việt Nam.

Đang giải quyết vụ án về việc “Ly hôn” thụ lý số 336/2025/TLST-HNGĐ ngày 27 tháng 10 năm 2025 về việc “*Tranh chấp hôn nhân và gia đình – Ly hôn*”, giữa các đương sự:

Nguyên đơn: Bà Nguyễn Thị Bé Ngọc, sinh ngày 12/10/1999.

Địa chỉ: Ấp Thanh Lợi, xã Thanh Hưng, tỉnh An Giang.

Bị đơn: Ông KWON JAEHYUN, sinh ngày 03/4/1977.

Địa chỉ: 80, Josan-gil, Namwon-si, Jeollabuk-do – Hàn Quốc.

Căn cứ quy định tại điểm c khoản 6 Điều 477 của Bộ luật Tố tụng dân sự của Nước CHXHCN Việt Nam, Tòa án nhân dân khu vực 5 - An Giang thông báo cho bị đơn ông KWON JAEHYUN về việc giải quyết ly hôn với nguyên đơn bà Nguyễn Thị Bé Ngọc như sau:

- Thời gian Tòa án mở phiên tòa: Vào lúc **08 giờ 00 phút, ngày 09/11/2026.**

- Trường hợp vắng mặt tại phiên tòa lần thứ nhất thì thời gian mở lại phiên tòa: Vào lúc **08 giờ 00 phút 09/12/2026.**

Địa điểm mở phiên tòa tại trụ sở Tòa án nhân dân khu vực 5 - An Giang; Địa chỉ: Số 12, ấp Hồng Hạnh, xã Giồng Riềng, tỉnh An Giang, Việt Nam.

Tòa án yêu cầu ông KWON JAEHYUN, trong thời hạn kể từ ngày văn bản này được đăng trên Cổng thông tin điện tử của Đại sứ quán nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam tại Hàn Quốc đến trước ngày mở phiên tòa, ông KWON JAEHYUN, phải gửi ý kiến của mình về yêu cầu ly hôn của nguyên đơn bà Nguyễn Thị Bé Ngọc cùng các tài liệu, chứng cứ kèm theo (nếu có) cho Tòa án nhân dân khu vực 5 - An Giang theo địa chỉ: Số 12, ấp Hồng Hạnh, xã Giồng Riềng, tỉnh An Giang, Việt Nam.

Theo quy định của pháp luật Việt Nam chữ ký của ông KWON JAEHYUN, trên các tài liệu, giấy tờ do ông KWON JAEHYUN, tự lập phải được chứng thực; giấy tờ, tài liệu đã được công chứng theo quy định của nước nơi ông KWON JAEHYUN, cư trú và giấy tờ, tài liệu không do cơ quan có thẩm quyền của Việt Nam cấp, lập, xác nhận phải được hợp pháp hóa lãnh sự trước khi ông KWON JAEHYUN gửi cho Tòa án.



Nếu hết thời hạn nêu trên, ông KWON JAEHYUN, không gửi ý kiến của mình cùng các tài liệu, chứng cứ kèm theo (nếu có) cho Tòa án nhân dân khu vực 5 - An Giang, thì vụ án ly hôn nêu trên được giải quyết theo quy định của pháp luật Việt Nam./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Lưu hồ sơ vụ án.



THẨM PHÁN

Đmy

Nguyễn Thúc An

An Giang 성 제 5 지역

인민 법원

번호: 02/TB-TA

이혼 사건 해결 통보의 건

베트남 사회주의 공화국

독립-자유-행복

An Giang, 2026 년 09 월 07 일

이혼 사건 해결에 대해서 피고에게 통보서

An Giang 성 제 5 지역인민법원; 주소: 베트남 An Giang 성 Giong Rieng 면 Hong Hanh 읍 12 번지

본 법원은 2025 년 10 월 27 일 접수번호 제 336/2025/TLST-HNGĐ 호로 접수된 “혼인 및 가족관계 분쟁-이혼”에 관한 사건을 심리 중이며, 당사자는 다음과 같습니다.

-원고: **Nguyen Thi Be Ngoc**, 생년: 1999 년 10 월 12 일

주소: An Giang 성 Thanh Hung 면, Thanh Loi 읍

-피고: **KWON JAEHYUN**, 생년: 1977 년 04 월 03 일

주소: 대한민국 전라북도 남원시 요산길 80.

베트남 사회주의공화국 민사소송법 제 477 조 제 6 항 c 호의 규정에 따라, 안장 제 5 지역 인민법원은 피고 **KWON JAEHYUN** 에게 원고 **Nguyen Thi Be Ngoc** 과의 이혼 사건 해결에 관한 사항을 다음과 같이 통지합니다:

- 법원의 최초 공판 일시: 2026/11/09 일 08 시 00 분.

- 최초 결석할 경우 재공판 일시: 2026/12/09 일 08 시 00 분.

재판은 안장 제 5 지역 인민법원 청사에서 개정됩니다; 주소: 베트남 안장성 Giong Rieng 사 Hong Hanh 마을 12 번지.

법원은 **KWON JAEHYUN** 에게 본 문서가 베트남 사회주의공화국 재외공관 전자정보포털에 게시된 날부터 재판기일 전까지 1 개월 이내에, 원고 **Nguyen Thi Be Ngoc** 의 이혼 청구에 대한 의견서와 관련 자료 및 증거(있는 경우)를 안장 제 5 지역 인민법원에 제출할 것을 요구합니다. 제출 주소: 베트남 An Giang 성 Giong Rieng 면 Hong Hanh 읍 12 번지

베트남 법률의 규정에 따라, **KWON JAEHYUN** 이 자료 및 서류에 직접 서명한 경우 해당 서명은 인증을 받아야 합니다. 공증된 서류 및 자료는 **KWON JAEHYUN** 이

BẢN DỊCH
TRANSLATION



1

21

거주하는 국가의 법률에 따라 적법하게 공증되어야 하며, 베트남의 관할기관이 발급·작성 또는 확인하지 않은 서류 및 자료는 KWON JAEHYUN 이 법원에 제출하기 전에 영사합법화 절차를 거쳐야 합니다.

상기 기간이 경과할 때까지 KWON JAEHYUN 가 자신의 의견 및 관련 자료·증거(있는 경우)를 베트남 안장성 인민법원에 제출하지 않을 경우, 상기 이혼 사건은 베트남 법률 규정에 따라 처리됩니다. /.

수신처:

- 상기와 같음
- 저장: 사건 서류, 사무소.

판사

(서명, 날인)

Nguyen Thuy An

Tôi, Nguyễn Phương Hoa, Căn cước số: 001303026520 do Bộ Công an cấp ngày 27/12/2021; cam đoan đã dịch chính xác nội dung của giấy tờ/văn bản này từ **tiếng Việt sang tiếng Hàn**

성명: Nguyen Phuong Hoa 주민등록번호 : 001303026520; 발급처: 공안부; 발급일: 2021/12/27; 이 자료를 베트남에서 한국어로 정확하게 번역했습니다.

Ngày 15 tháng 09 năm 2026

2026년 09월 15일

Người dịch ký và ghi rõ họ tên

번역자 서명 및 성명 기재

Handwritten signature

Nguyễn Phương Hoa

Nguyen Phuong Hoa

Ngày 15 tháng 09 năm 2026 (Bằng chữ: Ngày mười lăm, tháng chín, năm hai nghìn không trăm hai mươi sáu)
2026년 09월 15일

Tại Văn phòng Công chứng Nguyễn Huệ, địa chỉ tại số 165 Giảng Võ, phường Ô Chợ Dừa, thành phố Hà Nội.

하노이시, O Cho Dua동, Giang Vo 165번지에서 주소가 있는 Nguyen Hue 공증 사무소에서

Tôi, *Handwritten signature* là Công chứng viên, Văn phòng Công chứng Nguyễn Huệ, thành phố Hà Nội.

저는 공증인 *Handwritten signature*입니다, 하노이시, Nguyen Hue 공증 사무소에서.

CHỨNG THỰC

- Bà Nguyễn Phương Hoa là người đã ký vào từng trang bản dịch này. Người thực hiện chứng thực đã đối chiếu chữ ký của người dịch trên bản dịch và nhận thấy phù hợp với chữ ký mẫu của cộng tác viên dịch thuật đã đăng ký tại Văn phòng Công chứng Nguyễn Huệ, thành phố Hà Nội.

- Bản dịch của các trang này đã được ký và ghi rõ họ tên và đóng dấu của công chứng viên dịch thuật đã đăng ký tại Văn phòng Công chứng Nguyễn Huệ, thành phố Hà Nội. Công chứng viên là người đã ký vào từng trang bản dịch này. Người thực hiện chứng thực đã đối chiếu chữ ký của người dịch trên bản dịch và nhận thấy phù hợp với chữ ký mẫu của cộng tác viên dịch thuật đã đăng ký tại Văn phòng Công chứng Nguyễn Huệ, thành phố Hà Nội.

Văn bản chứng thực này được lập thành 03 bản gốc (mỗi bản gốc gồm 03 tờ, 03 trang), lưu 01 (một) bản gốc tại Văn phòng Công chứng Nguyễn Huệ, thành phố Hà Nội.

공증 문서는 원본 03 부로 작성되며, 각 번역본은 03 매, 03 페이지를 포함하며, 하노이시 Nguyen Hue 공증 사무소에서 원본 01부씩을 저장합니다.

Số chứng thực: *Handwritten number* Quyền số: 01/2026 - SCT/CKND

공증번호: *Handwritten number* 대장번호: 01/2026 - SCT/CKND

Người thực hiện chứng thực
Ký, ghi rõ họ, tên và đóng dấu

CÔNG CHỨNG VIÊN

공증인



Handwritten signature

